Nr 30. **Pszczyna,** dnia 30 lipca **1938.**

GAZETA URZĘDOWA

POWIATU PSZCZYŃSKIEGO.

Wychodzi w każdą sobotę. Prenumerata kwartalna wraz z przesyłką 3,80 zł. Ogłoszenia za wiersz dwułamowy lub jego miejsce 0,40 zł., z obcych powiatów 0,50 zł. Przyjmowanie ogłoszeń do środy. Abonament przyjmuje każdy urząd pocztowy.

Za redakcję odpowiedzialny: Sekr. J. Donotek, Wydział Powiatowy. Nakładem powiatu Pszczyńskiego i drukiem firmy Alfons Lokay w Pszczynie.

Część urzędowa.

USTAWA

z dnia 18 marca 1932 r.

o wykupie gruntów, podlegających ustawie w przedmiocie ochrony drobnych dzierżawców rolnych.

Dokończenie.

Art. 19.

(1) Grunty dzierżawione, podlegające wykupowi, a tworzące enklawę lub położone w szachownicy z innymi gruntami właściciela, ulegają zamianie na inne grunty tegoż właściciela, odpowiadające pod względem wartości rolniczej działkom dzierżawionym.

(2) Działki, na których wzniesione są trwałe budynki, mogą być zamienione na inne tylko za zgodą dzierżawcy. W tym wypadku przenoszącym zabudowania służy prawo do pomocy kredytowej na równi z uczestnikami scalenia. Zgody dzierżawcy na zamianę działek nie wymaga się o ile właściciel zobowiąże się do pokrycia kosztów przeniesienia budynków w kwocie, ustalonej przez starostę.

Art. 20.

(1) Na wniosek pozwanego rozpatrywanie wytoczonych w sądach spraw o eksmisję z gruntów dzierżawionych lub wykonywanie prawomocnych wyroków, zapadłych w tych sprawach, ulega wstrzymaniu, jeżeli przyczyną wypowiedzenia ich nie były wypadki, przewidziane w art. 7, 8 i 8a ustawy z dnia 31 lipca 1924 r. (Dz. U. R. P. Nr 75, poz. 741) w brzmieniu rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 24 lutego 1928 r. (Dz. U. R. P. Nr 22, poz. 195), a stronie pozwanej wyznaczony będzie termin co najmniej 2-miesięczny do przedłożenia zaświadczenia, przewidzianego w ust. (2). W razie przedłożenia tego zaświadczenia sprawy ulegają dalszemu wstrzymaniu aż do czasu ukończenia postępowania, przewidzianego w niniejszej ustawie, po czym, w zależności od wyników tego postępowania, zawisłe w sądzie sprawy bądź zostaną umorzone, bądź też nadany im będzie dalszy bieg.

(2) Dla celu, określonego w ust. (1) starosta na wniosek dzierżawców wyda po rozpatrzeniu złożonych przez nich umów lub podań zaświadczenie, stwierdzające, iż zachodzą warunki, uprawniające petentów do ubiegania się o wykup dzierżawionych przez nich gruntów. Decyzja co do wydania zaświadczenia winna zapaść w terminie 7-dniowym od dnia złożenia wniosku.

Art. 21.

(1) Za czynności nadzorcze władz ziemskich w sprawach, objętych ustawą niniejszą, nie będą pobierane osobne opłaty.

(2) Koszty, które w myśl ustawy niniejszej winny być pokryte przez strony (art. 10 i 11 i ust. (2) art. 18), będą ściągane w trybie postępowania przymusowego w administracji.

Art. 22.

Opłaty w postępowaniu hipotecznym oraz stawki wynagrodzenia, ustalone w taksie dla pisarzy hipotecznych, za czynności, wynikające z ustawy niniejszej, ulegają obniżeniu o 50%.

Art. 23.

Wszelkie akty, przenoszące prawo własności w wyniku zastosowania ustawy niniejszej, podlegają opłacie stemplowej na rzecz Skarbu Państwa i opłacie samorządowej w wysokości 25% takichże opłat, stosowanych przy zwykłej alienacji gruntów.

Art. 24.

Upoważnia się Ministra Skarbu do umorzenia zaległości podatkowych z gruntów, podlegających wykupowi na mocy niniejszej ustawy, a które to zaległości mogły być na skutek zarządzeń Ministra Skarbu w czasie trwania ochrony drobnych dzierżawców odraczane lub których pobór był wstrzymany.

Art. 25.

Wykonanie ustawy niniejszej porucza się Ministrowi Rolnictwa i Reform Rolnych w porozumieniu z Ministrem Sprawiedliwości i Ministrem Spraw Wewnętrznych.

Art. 26.

Ustawa niniejsza wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

WYDZIAŁ POWIATOWY
w PSZCZYNIE. Pszczyna, dnia 29 lipca 1938.

OGŁOSZENIE

o przystąpieniu do sporządzania planu zabudowania gminy Panewnik, powiatu pszczyńskiego.

Na podstawie art. 25 — 26 Ustawy Śląskiej z dnia 10 marca 1938 r. o prawie budowlanym i zabudowaniu osiedli (Dz. U. Śl. Nr 7, poz. 17) podaje się do publicznej wiadomości, że Wydział Powiatowy w Pszczynie przystąpił do sporządzenia ogólnego planu zabudowania gminy Panewnik pow. pszczyński obejmującego cały obszar administracyjny gminy, a zarazem szkicowego planu zabudowania, dla obszaru wyznaczonego nast. granicami:

poczynając od północy — rzeką Kłodnicą zachodnimi granicami parcel 605/21, 601/24, 407/17, 408/16, 411/14, rzeką Starganiec wzgl. Koszarnią, południowymi granicami parcel 70, 65, 64, 112/59, 89/53, 160/45, wschodnią krawędzią szosy asfaltowej na Mikołów, północną granicą lasu biegnącą wzdłuż rzeki Ślepiotek, południowymi krawędzami drogi polnej ozn. num. kat. 56, 53 granicą administracyjną gminy Panewnik z miastem Katowice do przecięcia się z rzeką Kłodnicą.

Projekt planu zabudowania wyłożony będzie do publicznego przeglądu w Urzędzie gminnym w Panewniku w okresie od **dnia 16 do 20 sierpnia 1938 r. włącznie,** w godzinach urzędowych.

Po upływie okresu wyłożenia planu zainteresowani mogą zgłaszać na piśmie swe wnioski do planu zabudowania wolne od opłaty stemplowej, w okresie od dnia 22 do dnia 27 sierpnia 1938 r. włącznie w Urzędzie Gminnym w Panewniku.

Przewodniczący Wydziału Powiatowego:

(—) Dr Olszewski

ZARZĄDZENIE

Zgodnie z uchwałami Wydziału Powiatowego z dnia 11 lutego i 14 czerwca 1938 r. oraz za zgodą Urzędu Wojewódzkiego Śląskiego — Wydział Rolnictwa i Reform Rolnych — w Katowicach z dnia 9 marca 1938 r. — Nr. R. W. V. 6/1/38 i R. W. V. 1/44/37 — oraz z dnia 8. VI. 1938 r. — Nr. R. W. V. 6/1/38 — zarządzam następujące zmiany obwodów urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa:

1. Wydziela się gminę Czarnuchowice z obwodu urzędowego badania Chełm;

2. znosi się samodzielne obwody urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa „Bieruń Stary“ i „Bieruń Nowy“;
3. tworzy się nowy obwód urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa pod nazwą „Bieruń Stary“ obejmujący miasto Bieruń Stary oraz gminy wiejskie: Bieruń Nowy, Czarnuchowice, Ściernie, Bijasowice bez kolonii Jajosty i Kopań;
4. znosi się samodzielnie obwody „Tychy I“ i „Tychy II“;
5. Tworzy się nowy obwód urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa pod nazwą „Tychy“ obejmujący gminy: Tychy i Wilkowyje;
6. znosi się samodzielny obwód „Pszczyna I“ i przyłącza się gminy: Ćwiklice, Rudołtowice, i Miedźna do obwodu urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa „Grzawa“.

W związku z powyższym:

1) zwalniam z obowiązków oglądacza mięsa na obwód „Bieruń Nowy„ p. Teodora **Ziętka** z Bierunia Nowego;
2) zwalniam p. **Karwata** Karola z Bierunia Starego z obowiązków oglądacza mięsa na obwód „Bieruń Stary“;
3) zwalniam p. Pawła **Gigloka** z Tychów z obowiązków oglądacza mięsa na obwód „Tychy II“;
4) zwalniam p. Andrzeja **Rastawieckiego,** lekarza wet. z obowiązków organu urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa obwodu „Łaziska Górne“;
5) zwalniam p. Leopolda **Zawadzkiego,** lekarza wet. z obowiązków organu urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa obwodu „Imielin“;
6) powierzam **p. Karwatowi** Karolowi z Bierunia Starego obowiązki oglądacza mięsa na obwód „Urbanowice“;
7) powierzam p. Andrzejowi **Rastawieckiemu,** lekarzowi weterynaryjnemu w Bieruniu Starym funkcje organu urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa obwodu „Bieruń Stary“;
8) powierzam p. Leopoldowi **Zawadzkiemu,** lekarzowi weterynaryjnemu w Tychach funkcje organu urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa na obwód „Tychy“ z wyjątkiem badania ubojów domowych, które powierzam p. Pawłowi **Giglokowi,** oglądaczowi mięsa w Tychach;
9) powierzam p. dr Janowi **Lachowiczowi,** lekarzowi wet. w Imieliniu funkcje organu urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa obwodu „Imielin“;
10) powierzam p. Władysławowi **Bilińskiemu,** lekarzowi wet. w Łaziskach Górnych funkcje organu urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa obwodu „Łaziska Górne.

Równocześnie powierzam dodatkowe badanie zwierząt rzeźnych i mięsa jak i badanie urzędowe w wypadkach przekraczających zakres działania oglądaczy mięsa:

1) w obwodzie „Urbanowice“ p. Andrzejowi Rastawieckiemu, lek. wet. w Bieruniu Starym;
2) w obwodzie „Murcki-Podlesie“ p. Leopoldowi Zawadzkiemu, lek. wet. w Tychach;
3) w obwodzie „Chełm“ p. dr Janowi Lachowiczowi w Imieliniu;
4) w obwodzie „Łaziska Średnie“ p. Władysławowi Bilińskiemu w Łaziskach Górnych.

Pszczyna, dnia 25 lipca 1938 r.

Przewodniczący Wydziału Powiatowego:
(—) Dr Olszewski

OGŁOSZENIE

Podaje się do ogólnej wiadomości, że publiczne wydzierżawienie polowania w II okręgu gminy miasta Mikołowa odbędzie się

w środę, dnia 17 sierpnia br. o godz. 11-tej

w tutejszej sali ratuszowej — pokój Nr 8 — na czas do 15 sierpnia 1943 r.

Warunki dzierżawy wyłożone będą do przejrzenia w tutejszym Sekretariacie miejskim — pokój Nr 5 — na przeciąg dwuch tygodni i to od dnia 1 sierpnia br. począwszy.

Mikołów, dnia 26 lipca 1938 r.

Przewodniczący polowania:
w/z. (—) **Drzazga,** wiceburmistrz.

BILANS ROCZNY

Komunalnej Kasy Oszczędności Powiatu Pszczyńskiego w Pszczynie

STAN CZYNNY **za rok 1937.** **STAN BIERNY**

1.	Kasa i sumy do dyspozycji	350 932,20	1.	Kapitał zakładowy	50 000,00
2.	Papiery wartościowe	882 956,53	2.	Fundusz zasobowy	834 512,76
3.	Banki i K. K. O. Loro	50 000,00	3.	„ waloryzacyjny	174 577,39
4.	Banki i K. K. O. Nostro	455 637,00	4.	„ na pokrycie pretensj. wątpliwych	144 179,46
5.	Weksle zdyskontowane	86 735,19	5.	„ inne	203 500,00
6.	Pożyczki wekslowe	1 493 759,11	6.	„ wyrównawczy	247 186,28
7.	Weksle protestowane	10 956,03	7.	„ amortyzacji nieruchomości	13 815,62
8.	Rachunki bież. otwartego kredytu	177 942,00	8.	Wkłady oszczędnościowe	4 836 058,07
9.	Pożyczki terminowe pod zastaw	40 991,50	9.	Rachunki bieżące	383 162,81
10.	Pożyczki na skrypty dłużne	962 123,60	10.	Redyskont weksli	15 064,00
11.	Pożyczki hipoteczne	851 626,44	11.	Różne	602 486,56
12.	Należn. z tyt. układów konwers. zatwierdz. przez Kom. Konwers. Bk. Akcept. w Warszawie	1 133 130,89	12.	Sumy przechodnie	18 870,54
13.	Odsetki zaległe	163 397,66	13.	Nadwyżki	3 921,87
14.	Nieruchomości	166 502,42			
15.	Ruchomości	25 166,32			
16.	Różne	654 082,42			
17.	Sumy przechodnie	21 396,05			
	razem:	7 527 335,36		razem:	7 527 335,36
18.	Depozyty	155 427,61	14.	Różni za depozyty	155 427,61
19.	Inkaso	33 151,21	15.	Różni za inkaso	33 151,21
	ogółem:	7 715 914,18		ogółem:	7 715 914,18

RACHUNEK STRAT I ZYSKÓW

Komunalnej Kasy Oszczędności Powiatu Pszczyńskiego w Pszczynie

STRATY **za rok 1937.** **ZYSKI**

1.	Odsetki wypłacone i dopisane	255 080,67	1.	Odsetki pobrane i dopisane	369 669,82
2.	Prowizje wypłacone	1 844,66	2.	Prowizje pobrane i dopisane	28 649,68
3.	Koszty administracyjne	127 464,80	3.	Różnice kursowe na pap. wartościowych	73 693,40
4.	Amortyzacja	9 503,57	4.	Odzyskane straty	6 108,55
5.	Różne	10 266,57	5.	Różne dochody	3 654,09
6.	Dotacja na rzecz funduszu wyrównawczego	73 693,40			
7.	Nadwyżka	3 921,87			
		481 775,54			481 775,54

Rada Kasy:

Dr Olszewski, starosta Koj Jan, poseł Wieczorek Jan, burmistrz Grajcarek Adolf, poseł
Ks. Długosz Insp. Linca Władysław Dr Cichy

Komisja Rewizyjna:

Dyr. Szoppa, O. Lokay, Inż. Grycz

Dyrekcja:

(—) Pająk
(—) Gazda
(—) mgr Pawlica

Księgowy:

(—) mgr Pawlica